

GEMEINDE DEUTSCHNOFEN

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



COMUNE DI NOVA PONENTE

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Ermächtigung an die Fa. Thaler Konrad KG zur weiteren Verlängerung der Bauzeit für die Fertigstellung der Erd - und Baumeisterarbeiten (Los 1) für die Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg - CUP-Kodex: F25B25000340007, CIG:BB0CF27764

OGGETTO:

Autorizzazione alla da. Thaler Konrad Sas un'ulteriore proroga del tempo utile per l'esecuzione dei lavori in terra e di costruzione (lotto 1) per la nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro - CUP: F25B25000340007, CIG: BB0CF27764

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

UHR - ORE

03.08.2026

18:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Bernhard Daum

Bürgermeister - Sindaco

Ursula Thaler

Vizebürgermeisterin - Vicesindaca

Irmgard Brunner

Gemeindereferentin - Assessora

Horst Pichler

Gemeindereferent - Assessore

Simone Pichler

Gemeindereferentin - Assessora

Dietmar Zelger

Gemeindereferent - Assessore

Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend unentsch.	Assenti ingiustific.

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr

Assiste il segretario generale, Signor

Stefan Raffeiner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signore

Bernhard Daum

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Ermächtigung an die Fa. Thaler Konrad KG zur weiteren Verlängerung der Bauzeit für die Fertigstellung der Erd- und Baumeisterarbeiten (Los 1) für die Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg - CUP-Kodex: F25B25000340007, CIG:BB0CF27764

Autorizzazione alla da. Thaler Konrad Sas un'ulteriore proroga del tempo utile per l'esecuzione dei lavori in terra e di costruzione (lotto 1) per la nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro - CUP: F25B25000340007, CIG: BB0CF27764

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 287 vom 20.04.2026 der Fa. Thaler Konrad KG, Deutschnofen der Zuschlag für die Erd- und Baumeisterarbeiten (Los1) zur Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg, zum Gesamtbetrag von 95.162,46 Euro + 22% Mwst. (Ausschreibungspreis 102.295,47 Euro minus 13,11 % Abgebot (Abgebot: 13.410,94 Euro) = 88.884,53 Euro + Sicherheitskosten 6.277,93 Euro= Tot. 95.162,46 + 22% Mwst.), gemäß Preisangebot vom 09.04.2026 des Verhandlungsverfahrens, vergeben wurde:

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen der Fa. Thaler Konrad KG, Deutschnofen vom 24.07.2026 um Verlängerung des Fertigstellungstermins für obiges Bauvorhaben um 65 Kalendertage, aufgrund der Erschwernisse durch Auftreten von Grundwasser und Verzögerung bei der Ausstellung des Gutachtens für die Verlegung der Stromleitung längs der Landesstraße;

Nach Einsichtnahme in das Gutachten von Herrn Geom. Plank Heinrich vom 24.07.2026 mit welchem dieser vorschlägt, einer Verlängerung von 65 Kalendertagen aufgrund oben genannter Gründe zuzustimmen;

Nach Übereinkunft, einer Verlängerung von 65 Kalendertagen stattzugeben und die neue Frist zur Fertigstellung der Arbeiten mit Datum 14.08.2026 festzusetzen;

Nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 36 vom 31.03.2023 und in das L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015;

Nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollstreckbar zu erklären, damit die Ermächtigung unverzüglich erteilt werden kann;

Nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck 3D3fC9NGmmeVKHzlW3pDoZ9jXGGV4ICq2ysQ5fajL QY= vom 03.08.2026;

Festgestellt, dass für gegenständlichen Beschluss kein buchhalterisches Gutachten erforderlich ist;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument zum Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag sowie in das Programm für öffentliche Arbeiten für die Jahre 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Arbeitsplan 2026 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

b e s c h l i e ß t

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con delibera della Giunta comunale n. 287 del 20.04.2026 sono stati appaltati i lavori per terra e costruzione per la nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro alla ditta Thaler Konrad Sas, Nova Ponente, per l'importo complessivo di Euro 95.162,46 + 22% IVA (prezzo a base d'asta Euro 102.295,47 meno ribasso di 13,11 % (ribasso di euro 13.410,94) = Euro 88.884,53 + costi per le misure di sicurezza Euro 6.277,93 = tot. Euro 95.162,46 + 22% IVA), giusto offerta economica del 09.04.2026 della procedura negoziata;

Vista la domanda della ditta Thaler Konrad Sas, Nova Ponente del 24.07.2026 alla proroga del tempo utile per l'esecuzione dei lavori di cui sopra per 65 giorni, a causa delle difficoltà dovute all'affioramento della falda acquifera e del ritardo nel rilascio del parere tecnico per la posa della linea elettrica lungo la strada provinciale;

Vista il parere del signor geom. Plank Heinrich del 24.07.2026 con il quale propone di concedere la proroga di 65 giorni per i motivi suindicati;

Convenuto di autorizzare la proroga di 65 giorni di calendario e di determinare la nuova data di ultimazione dei lavori al 14.08.2026;

Visto il D.Lgs. n.36 del 31.03.2023 e la Legge Provinciale n. 16 del 17.12.2015;

Convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, affinché si possa provvedere subito all'autorizzazione;

Visto il parere tecnico positivo con impronta digitale 3D3fC9NGmmeVKHzlW3pDoZ9jXGGV4ICq2ysQ5fajL QY= del 03.08.2026;

Accertato che per la presente deliberazione non è necessario un parere contabile;

Visto il DUP (documento unico di programmazione) relativo al bilancio di previsione del Comune per gli esercizi 2026 - 2028;

Visto il bilancio di previsione 2026 - 2028 ed il relativo programma generale per le opere pubbliche;

Visto il piano operativo 2026 - 2028;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018, n. 2;

d e l i b e r a

einstimmig in gesetzlicher Form,

1. aus den in den Prämissen angeführten Gründen die Firma Thaler Konrad KG, Deutschnofen zu ermächtigen, den Fertigstellungstermin für die Erd- und Baumeisterarbeiten (Los1) zur Neugestaltung des Festplatzes in Petersberg (CUP-Kodex: F25B25000340007, CIG:BB0CF27764) um 65 Kalendertage zu verlängern (neue Frist für die Fertigstellung: 14.08.2026);
2. es wird zur Kenntnis genommen, dass dieser Beschluss keine Ausgabe bewirkt, so dass keine Anlastung im Haushalt notwendig ist;
3. dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeneinhelligkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt;
4. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

a voti unanimi espressi in forma legale,

1. di autorizzare per i motivi di cui in premessa alla ditta Thaler Konrad Sas, Nova Ponente alla proroga del tempo utile per l'esecuzione dei lavori di terra e costruzione per la nuova sistemazione del campo per feste campestri a Monte San Pietro (CUP: F25B25000340007, CIG:BB0CF27764) di 65 giorni di calendario (nuovo termine per l'ultimazione dei lavori: 14.08.2026);
2. di prendere atto che dalla presente delibera non deriva alcuna spesa e che non è necessaria alcuna imputazione in bilancio;
3. la presente delibera ad unanimità di voti in una votazione separata viene dichiarata quale immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
4. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE
Bernhard Daum

DER GENERALSEKRETÄR - IL SEGRETARIO GENERALE
Stefan Raffener

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale